

Inhalt

Statt eines Vorworts Großvaters Buch 13

I. MENSCHEN UND LANDSCHAFTEN

Ostpreußen

- Masuren und seine Geschichte 19
- «Das ist der Preis» 28
- «Irgendwann muss Schluss sein mit dem Hass» 32
- Eine Reise durch Ostpreußen 40

Karelien

- Auf dem Onega-See 44
- Erbe des Gulag: der Weißmeer-Kanal 47

Georgien

- «Ein Stück vom Paradies» 52
- Im Kaukasus 54
- Gastmahl 56

Baikalsee

- Auf dem Eis 60
- Winterfischer 64

Sibirien

- Taigamarsch 70
- Am kältesten Punkt der Erde 81
- Die Maske des Leids 87
- Waljagd 94

Alaska

- Das Vermächtnis des Tlingit-Häuptlings 103

Feuerland und Patagonien

- Schafe, Gauchos, Herrenhäuser 113

Im Namen der Zivilisation 129
Kap Hoorn 142

II. DIE DEUTSCHEN UND IHRE NACHBARN IM OSTEN

Ein Autogramm für Nina 154
Sympathie für das Land 155
West-östlicher Charme: Warschau 161
Wut im Bauch und keine Zukunft 168
Wo liegt Polen? 176
Ankunft in Moskau 182
Die Helsinki-Gruppe 185
«Russland lieb ich, doch diese Lieb' ist seltsam» 188
50 Jahre Stalingrad 193
Deutschland und seine Nachbarn im Osten 195

III. WEGGEFÄHRTEN UND ZEITGENOSSEN

Dort und hier 222
Lew Kopelew zum 75. Geburtstag
Der Tod Wyssozkis 223
Willy Brandt in Moskau 226
Von der Verantwortung der Vorbilder 228
Laudatio für Robert Jungk
Goethe gehört auch zu unserem Erbe 233
Gespräch mit Georg Lukács
Die unverwechselbare Stimme 238
Laudatio für Carola Stern
Die Geschichte ist voller Überraschungen 249
Gespräch mit Jerzy Andrzejewski
Namen nennen! 253
Laudatio für Sergej A. Kowaljow
Warum haben wir aufeinander geschossen? 265
Gespräch mit Lew Kopelew und Heinrich Böll

- Brücken bauen 284
 Trauerrede für Raissa Orlowa-Kopelew
«Tröste meine Trauer» 290
 Trauerrede für Lew Kopelew
Malen als stiller Akt des Widerstands 293
 Trauerrede für Boris Birger
Sternstunde der Mörder 297
 Gespräch mit Pavel Kohout
Schwingrasen 301
 Gespräch mit Sarah Kirsch

IV. POLITIK UND JOURNALISMUS

- Über Fehler reden 308
Osteuropa gehört dazu 309
Die Schuld der Journalisten 320
«’s ist Krieg, ’s ist Krieg ...» 323
Rassismus, Politik und Medien 326
25 Jahre «Monitor» 334
Auf dem Weg zum Dudelfunk? 335
Eigentlich ein wunderschöner Beruf 345

V. ZEITGESCHEHEN IM KOMMENTAR

- Morddrohungen gegen Klaus Bednarz 354
Glossen 355
Kommentare 358
Reaktionen auf den «Solingen»-Kommentar 380
Sympathien in alle Himmelsrichtungen 405

VI. LITERARISCHE STREIFZÜGE

- Puschkin 408
Jiddisches Theater in der Sowjetunion 409
Klassikerinszenierungen in der Sowjetunion 412
Tödliche Utopie 422

Der Andersdenkende	425
Die Tragik des Scheiterns	428
Wohltäter der Armen	433
«Kein Volk liebt seine Dichter wie die Russen»	435
Deutschsprachige Literatur Ostpreußens	441
Einfach untergegangen	444
Deutsch oder polnisch, das ist nicht die Frage	449
Blutiges Finale	452
Helden der besonderen Art	455

Anhang

Nachwort von Volker Ullrich	462
Glossar	478
Namenregister	488
Bildnachweis	496